

**NOTICE OF SPECIAL CITY COUNCIL MEETING
CITY OF TOMBALL, TEXAS**



MONDAY, MAY 13, 2019

5:00 P.M.

Notice is hereby given of a meeting of the Tomball City Council, to be held on Monday, May 13, 2019 at 5:00 P.M., City Hall, 401 Market Street, Tomball, Texas 77375, for the purpose of considering the following agenda items. All agenda items are subject to action. The Tomball City Council reserves the right to meet in a closed session for consultation with attorney on any agenda item should the need arise and if applicable pursuant to authorization by Title 5, Chapter 551, of the Texas Government Code.

1.0 Call to Order

2.0 Canvass of Elections:

2.1 Canvass of Election
Escrutinio de la Elección
Kiểm Phiếu của Cuộc Bầu Cử
拉票選舉

Present Resolution No. 2019-07, a Resolution of the City of Tomball, Texas, Canceling the Regular City Officer's Election Scheduled to be Held on the 4th Day of May, 2019, in Accordance with Section 2.053(A) of the Texas Election Code; Directing the Giving of Notice of Such Cancellation of Election; and Providing Details Relating to the Cancellation of Such Election

La presente Resolución Nro. 2019-07, una resolución de la Ciudad de Tomball, Texas, que cancela la Elección Regular de Funcionarios de la Ciudad programada para el día 4 de mayo de 2019, en conformidad con la Sección 2.053 (A) del Código Electoral de Texas; que instruye la notificación de dicha cancelación de elección y proporciona detalles relativos a la cancelación de dicha elección

Trình bày Nghị Quyết Số 2019-07, một Nghị Quyết của Thành Phố Tomball, Texas, Hủy Bỏ Cuộc Bầu Cử Viên Chức Thành Phố Thường Lệ Dự Kiến được Tổ

Chức ngày 4 tháng Năm, 2019, theo Quy Định của Mục 2.053(A), Bộ Luật Bầu Cử Texas; Chi Thị Thông Báo về Lệnh Hủy Bỏ Cuộc Bầu Cử Nói Trên; và Cung Cấp các Thông Tin Chi Tiết Liên Quan đến Việc Hủy Bỏ Cuộc Bầu Cử Nói Trên.

呈交Texas州Tomball市的第2019-07號決議, 依照Texas州選舉法第2.053(A)節取消定於2019年5月4日舉行的正規市官員選舉; 指示發布關於取消上述選舉的通告; 以及提供有關取消上述選舉的詳細資訊

- 2.2 Administer Oath of Office to Elected Officials
Administrar el juramento al cargo de los funcionarios electos
Làm lễ Tuyên Thệ Nhậm Chức cho các Viên Chức Được Bầu Chọn
管管理選舉官員宣誓就職
- 2.3 Consideration to Elect Mayor Pro-Tem, in Accordance with Section 6.08 of the City of Tomball Home Rule Charter
Considerar elegir un Alcalde Interino, de acuerdo con la Sección 6.08 de la Carta Orgánica de Gobierno Local de al Ciudad de Tomball.
Xem xét Bầu Chọn Thị Trưởng Tạm Thời, chiếu theo Mục 6.08 của Hiến Chương Điều Lệ Địa Phương Thành Phố Tomball.
考慮選出暫替市長, 根據Tomball市自治憲章6.08節

3.0 Adjournment

CERTIFICATION

I hereby certify that the above notice of meeting was posted on the bulletin board of City Hall, City of Tomball, Texas, a place readily accessible to the general public at all times, on the 3rd day of May 2019 by 5:00 p.m., and remained posted for at least 72 continuous hours preceding the scheduled time of said meeting.

Doris Speer

Doris Speer
City Secretary, TRMC

This facility is wheelchair accessible and accessible parking spaces are available Requests for accommodations or interpretive services must be made 48 hours prior to this meeting. Please feel free to contact the City Secretary's office at (281) 290-1002 or FAX (281) 351-6256 for further information.

AGENDAS MAY ALSO BE VIEWED ONLINE AT www.ci.tomball.tx.us.



Special City Council

Agenda Item

Data Sheet

Meeting Date: May 13, 2019

Topic:

Canvass of Election

Escrutinio de la Elección

Kiểm Phiếu của Cuộc Bầu Cử

拉票選舉

Present Resolution No. 2019-07, a Resolution of the City of Tomball, Texas, Canceling the Regular City Officer's Election Scheduled to be Held on the 4th Day of May, 2019, in Accordance with Section 2.053(A) of the Texas Election Code; Directing the Giving of Notice of Such Cancellation of Election; and Providing Details Relating to the Cancellation of Such Election

La presente Resolución Nro. 2019-07, una resolución de la Ciudad de Tomball, Texas, que cancela la Elección Regular de Funcionarios de la Ciudad programada para el día 4 de mayo de 2019, en conformidad con la Sección 2.053 (A) del Código Electoral de Texas; que instruye la notificación de dicha cancelación de elección y proporciona detalles relativos a la cancelación de dicha elección

Trình bày Nghị Quyết Số 2019-07, một Nghị Quyết của Thành Phố Tomball, Texas, Hủy Bỏ Cuộc Bầu Cử Viên Chức Thành Phố Thường Lệ Dự Kiến được Tổ Chức ngày 4 tháng Năm, 2019, theo Quy Định của Mục 2.053(A), Bộ Luật Bầu Cử Texas; Chỉ Thị Thông Báo về Lệnh Hủy Bỏ Cuộc Bầu Cử Nói Trên; và Cung Cấp các Thông Tin Chi Tiết Liên Quan đến Việc Hủy Bỏ Cuộc Bầu Cử Nói Trên.

呈交Texas州Tomball市的第2019-07號決議，依照Texas州選舉法第2.053(A)節取消定於2019年5月4日舉行的正規市官員選舉；指示發布關於取消上述選舉的通告；以及提供有關取消上述選舉的詳細資訊

Background:

Resolution No. 2019-07, canceling the May 4, 2019 Regular City Officer's Election was approved by Council on March 4, 2019, following the deadline for additional candidates to file for the open positions of Mayor and Council, Position 3, and declaring Gretchen Fagan and Chad Degges duly elected.

Tonight's activities complete the 2019 election canvass process.

Origination:

City Secretary

Recommendation:

N/A

Party(ies) responsible for placing this item on agenda:

Doris Speer, City Secretary

ACTION TAKEN

Approval ☐ Yes ☐ No	Readings Passed ☐ 1 st ☐ 2 nd	Other
--	--	-------

ATTACHMENTS:

UNOFFICIAL CANVASS

REGULAR CITY OFFICER'S ELECTION ON MAY 4, 2019

The Regular Election, scheduled to be held in the City of Tomball on the 4th day of May 2019, at which election the following officers were to be elected by the qualified voters of the City, was canceled in accordance with Section 2.053(a) of the Texas Election Code.

ELECTION RESULTS:

The following candidates were certified as unopposed and were hereby elected as follows:

<u>Candidate</u>	<u>Office Sought</u>
Gretchen Fagan	Mayor
Chad Degges	Council Position 3

RESOLUTION NO. 2019-07

**A RESOLUTION OF THE CITY OF TOMBALL, TEXAS, CANCELING THE
REGULAR CITY OFFICER'S ELECTION SCHEDULED TO BE HELD ON
THE 4TH DAY OF MAY 2019, IN ACCORDANCE WITH SECTION 2.053(a) OF
THE TEXAS ELECTION CODE; DIRECTING THE GIVING OF NOTICE OF
SUCH CANCELLATION OF ELECTION; AND PROVIDING DETAILS
RELATING TO THE CANCELLATION OF SUCH ELECTION**

* * * * *

BE IT RESOLVED BY THE CITY COUNCIL OF THE CITY OF TOMBALL, TEXAS:

Section 1: It is hereby ordered that the Regular Election, scheduled to be held in the City of Tomball on the 4th day of May 2019, at which election the following officers were to be elected by the qualified voters of the City, is canceled in accordance with Section 2.053(a) of the Texas Election Code.

POSITION:	MAYOR
	COUNCIL POSITION 3

Section 2: The following candidates have been certified as unopposed and are hereby elected as follows:

<u>Candidate</u>	<u>Office Sought</u>
Gretchen Fagan	Mayor
Chad Degges	Council Position 3

Section 3: A copy of the Order of Cancellation, attached herein and made part of Resolution No. 2019-07, will be posted on Election Day at the following polling place, which would have been used in the election:

POLLING PLACE
Tomball City Hall
401 Market Street
Tomball, Texas 77375

PASSED, APPROVED and RESOLVED this 4th day of March, 2019.

Gretchen Fagan
Gretchen Fagan, Mayor
City of Tomball

ATTEST:

Doris Speer
Doris Speer, City Secretary
City of Tomball

RESOLUCIÓN Nro. 2019-07

RESOLUCIÓN DE LA CIUDAD DE TOMBALL, TEXAS, CANCELANDO LA ELECCIÓN REGULAR DE FUNCIONARIOS MUNICIPALES PROGRAMADA PARA EL DÍA 4 DE MAYO DE 2019 DE ACUERDO CON LA SECCIÓN 2.053(A) DEL CÓDIGO ELECTORAL DE TEXAS; INSTRUYENDO QUE SE DE AVISO DE TAL CANCELACIÓN DE ELECCIÓN; Y PROVEYENDO DETALLES RELATIVOS A LA CANCELACIÓN DE TAL ELECCIÓN

* * * * *

EL CONSEJO MUNICIPAL DE LA CIUDAD DE TOMBALL, TEXAS, RESUELVE:

Sección 1: Por la presente se ordena que la Elección Regular, programada para celebrarse en la Ciudad de Tomball el 4 de mayo de 2019, en la cual los votantes calificados de la Ciudad habrían votado para elegir a los siguientes funcionarios, sea cancelada de acuerdo con la sección 2.053(a) del Código Electoral de Texas.

POSICIÓN:	ALCALDE
	POSICIÓN 3 EN EL CONSEJO

Sección 2: Los siguientes candidatos han sido certificados como candidatos únicos y por la presente son electos como sigue a continuación:

<u>Candidato</u>	<u>Cargo que aspira ocupar</u>
Gretchen Fagan	Alcalde
Chad Degges	Posición 3 del Consejo

Sección 3: Una copia de la Orden de Cancelación, adjunta al presente y hecha parte de la Resolución Nro. 2019-07, será colocada el Día de Elección en el siguiente lugar de votación que se hubiera utilizado en la elección:

LUGAR DE VOTACIÓN
Tomball City Hall
401 Market Street
Tomball, Texas 77375

PASADA, APROBADA y RESUELTA este día 4 de marzo de 2019.

Gretchen Fagan
Gretchen Fagan, Alcaldesa
City of Tomball

ATESTIGUA:

Doris Speer
Doris Speer, Secretaria de la Ciudad
Ciudad de Tomball

NGHỊ QUYẾT SỐ 2019-07

MỘT NGHỊ QUYẾT CỦA THÀNH PHỐ TOMBALL, TIỂU BANG TEXAS, HỦY BỎ CUỘC BẦU CỬ VIÊN CHỨC THÀNH PHỐ THƯỜNG KỲ DỰ KIẾN SẼ ĐƯỢC TỔ CHỨC VÀO NGÀY 4 THÁNG NĂM, 2019, CHIẾU THEO MỤC 2.053(a) CỦA BỘ LUẬT TUYÊN CỬ TEXAS; CHỈ THỊ VIỆC ĐƯA RA THÔNG BÁO VỀ HỦY BỎ CUỘC BẦU CỬ ĐÓ; VÀ CUNG CẤP THÔNG TIN CHI TIẾT LIÊN QUAN ĐẾN VIỆC HỦY BỎ CUỘC BẦU CỬ ĐÓ.

* * * * *

HỘI ĐỒNG THÀNH PHỐ CỦA THÀNH PHỐ TOMBALL, TEXAS QUYẾT NGHỊ:

Mục 1: Theo đây ra lệnh rằng Cuộc Bầu Cử Thường Kỳ, dự kiến sẽ được tổ chức tại Thành Phố Tomball vào ngày 4 tháng Năm 2019, tại đó cuộc bầu cử các viên chức sau đây đã được lựa chọn bởi các cử tri hội đủ điều kiện của Thành Phố, bị hủy bỏ chiếu theo Mục 2.053(a) của Bộ Luật Tuyển Cử Texas.

VỊ TRÍ: THỊ TRƯỞNG:
ỦY VIÊN HỘI ĐỒNG VỊ TRÍ 3

Mục 2: Các ứng cử viên sau đây đã được xác nhận là không có đối thủ và theo đây được đắc cử như sau:

<u>Úng Cử Viên</u>	<u>Vị Trí Đặc Cử</u>
Gretchen Fagan	Thị Trường
Chad Degges	Ủy Viên Hội Đồng Vị Trí 3

Mục 3: Một bản sao của Lệnh Hủy Bỏ, được đính kèm theo Nghị Quyết này và trở thành một phần của Nghị Quyết số 2019-07, sẽ được niêm yết vào Ngày Bầu Cử tại địa điểm bỏ phiếu sau đây, mà lẽ ra được sử dụng trong cuộc bầu cử:

ĐỊA ĐIỂM BỎ PHIẾU
Tomball City Hall
401 Market Street
Houston, Texas 77375

ĐƯỢC CHẤP THUẬN VÀ THÔNG QUA hôm nay ngày 4 tháng Ba, 2019.

Gretchen Fagan
Gretchen Fagan, Thị Trưởng
Thành Phố Tomball

CHỨNG THỰC:

Doris Speer
Doris Speer, Bí Thư Thành Phố
Thành Phố Tomball

決議案編號2019-07

一德克薩斯州，TOMBALL市決議案，取消一般市府官員應於2019年5月4日的選舉計畫，其是根據德克薩斯州選舉法2.053(a)節；茲此通知該選舉取消；以及提供關於取消該選舉的詳情

* * * * *

特此由德克薩斯州，TOMBALL市決議:

第1條: 茲此命令計畫在德克薩斯州，TOMBALL市2019年5月4日舉行的選舉，在該選舉應由本市合乎資格選民選出下列官職，根據德克薩斯州選舉法2.053(a)節該選舉已取消。

席位:	市長
	委員席位 3

第2條: 下列候選人已被證實為無競爭對手當選候選人:

<u>候選人</u>	<u>當選職位</u>
Gretchen Fagan	市長
Chad Degges	委員席位 3

第3條: 本取消令命令副本，在此附上以及成為決議案編號2019-07的一部分，將於選舉日張貼在在下列可能啟用的投票場所。

投票場所
Tomball市政廳
401 Market Street
Tomball, Texas 77375

在2019年3月4日通過，批准及決議。

Gretchen Fagan
Gretchen Fagan市長
Tomball市

此證:

Doris Speer
Doris Speer, 市秘書
Tomball市

ORDER OF CANCELLATION
(ORDEN DE CANCELACIÓN)
(LỆNH HỦY BỎ)
(取消命令)

The City of Tomball, Texas hereby cancels the election scheduled to be held on May 4, 2019 in accordance with Section 2.053(a) of the Texas Election Code. The following candidates have been certified as unopposed and are hereby elected as follows:

(En conformidad con la Sección 2.053(a) del Código de Elecciones de Texas, por la presente la Ciudad de Tomball, Texas, cancela la elección programada para el 4 de mayo 2019. Los siguientes candidatos han sido certificados como candidatos únicos y por la presente son electos como sigue a continuación:)

(Thành Phố Tomball, Texas theo đây hủy bỏ cuộc bầu cử dự kiến sẽ được tổ chức vào ngày 4 tháng Năm, 2019 chiếu theo Mục 2.053(a) của Bộ Luật Tuyển Cử Texas. Các ứng cử viên sau đây đã được xác nhận là không có đối thủ và theo đây được đắc cử như sau:)

(茲依照德州選舉法 2.053(a) 款的規定，德克薩斯州，Tomball市在此取消計畫在 2019 年5月 4 日舉辦的選舉。以下候選人業經證實為無競選對手的候選人，並已當選以下職位：)

Candidate
(Candidato)
(Ứng Cử Viên)
(候選人)

Office Sought
(Cargo que aspira ocupar)
(Vị Trí Đắc Cử)
(當選職位)

Gretchen Fagan
Chad Degges

Mayor (Alcalde) (Thị Trưởng) (市長)
Council Position 3 (Posición 3 del Consejo)
(Ủy Viên Hội Đồng Vị Trí 3)(委員席位3)

A copy of this order will be posted on Election Day at each polling place that would have been used in the election.

(El Día de Elección se colocará una copia de esta orden en cada lugar de votación que se hubieran utilizado en la elección.)

(Một bản sao của Lệnh này sẽ được niêm yết vào Ngày Bầu Cử tại mỗi địa điểm bỏ phiếu mà lẽ ra được sử dụng trong cuộc bầu cử.)

(本取消令副本將於選舉日張貼在每個可能啟用的投票所。)

Gretchen Fagan
Mayor (Alcalde) (Thị Trưởng) (市長)

Doris Speer
Secretary (Secretaria) (Thư Ký) (秘書)

(seal) (sello) (con dấu) (印鑑)

March 4, 2019
Date of Adoption (Fecha de Adopción)
(Ngày Chấp Thuận) (正式通過日期)

Special City Council

Agenda Item

Data Sheet

Meeting Date: May 13, 2019

Topic:

Administer Oath of Office to Elected Officials

Administrar el juramento al cargo de los funcionarios electos

Làm lễ Tuyên Thệ Nhậm Chức cho các Viên Chức Được Bầu Chọn

管管理選舉官員宣誓就職

Background:

Origination:

City Secretary

Recommendation:

N/A

Party(ies) responsible for placing this item on agenda:

Doris Speer, City Secretary

ACTION TAKEN

Approval ☐ Yes ☐ No	Readings Passed ☐ 1 st ☐ 2 nd	Other
--	--	-------

Special City Council

Agenda Item

Data Sheet

Meeting Date: May 13, 2019

Topic:

Consideration to Elect Mayor Pro-Tem, in Accordance with Section 6.08 of the City of Tomball Home Rule Charter

Considerar elegir un Alcalde Interino, de acuerdo con la Sección 6.08 de la Carta Orgánica de Gobierno Local de al Ciudad de Tomball.

Xem xét Bầu Chọn Thị Trưởng Tạm Thời, chiếu theo Mục 6.08 của Hiến Chương Điều Lệ Địa Phương Thành Phố Tomball.

考慮選出暫替市長, 根據Tomball市自治憲章6.08節

Background:**Origination:**

City Secretary

Recommendation:

N/A

Party(ies) responsible for placing this item on agenda:

Doris Speer, City Secretary

ACTION TAKEN

Approval ☐ Yes ☐ No	Readings Passed ☐ 1 st ☐ 2 nd	Other
---	---	--------------